INTERNATIONAL STANDARD

ISO 3767-2

Second edition 1991-12-01 **AMENDMENT 2** 1998-12-15

Tractors, machinery for agriculture and forestry, powered lawn and garden equipment — Symbols for operator controls and other displays —

Part 2:

iTeh Symbols for agricultural tractors and machinery

AMENDMENT 2h Additional symbols

ISO 3767-2:1991/Amd 2:1998
https://standards.Tracteurs.imatériels agricoles et forestiers.imatériel à moteur pour jardins et ab pelouses 7775.Symboles pour les commandes de l'opérateur et autres indications —

Partie 2: Symboles pour tracteurs et machines agricoles

AMENDEMENT 2: Symboles supplémentaires



Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

(standards.iteh.ai)
Amendment 2 to International Standard ISO 3767-2:1991 was prepared by
Technical Committee ISO/TC 23, Tractors and machinery for agriculture
and forestry, Subcommittee SC 14, Operator controls, operator symbols
and other displays, operator manuals.
aba662b07007/iso-3767-2-1991-amd-2-1998

© ISO 1998

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Organization for Standardization
Case postale 56 • CH-1211 Genève 20 • Switzerland
Internet iso@iso.ch

Printed in Switzerland

Tractors, machinery for agriculture and forestry, powered lawn and garden equipment — Symbols for operator controls and other displays —

Part 2:

Symbols for agricultural tractors and machinery

AMENDMENT 2: Additional symbols

Page 3, clause 6, General symbols
Add the following symbols below 6.8.

| Symbol number | Symbol form/shape | Symbol description/application | ISO/IEC registration number |
|------------------|------------------------------------|--|-----------------------------------|
| 6.9 | Trens Then S A standards. L aba | Work distance travelled (This symbol represents the distance travelled by a machine during field operations. In conjunction with header or implement width, this information may be used to calculate the area worked or the area worked per hour.) (20) (10) (11) (12) (13) (14) (15) (16) (17) (17) (17) (18) | 2177 |

Page 6, clause 7, Agricultural tractor symbols

Add the following symbols below 7.22.

| Symbol number | Symbol form/shape | Symbol description/application | ISO/IEC registration number |
|------------------|-------------------|---|-----------------------------------|
| 7.23 | | Rockshaft — Upper limit (This symbol is used for the control that sets maximum height to which an implement can be raised by the rockshaft.) | 2178 |
| 7.24 | | Tractor — Ground speed | 2179 |

| Symbol number | Symbol form/shape | Symbol description/application | ISO/IEC registration number |
|------------------|----------------------|--|-----------------------------------|
| 7.25 | 6 | Tractor with front PTO — Side view of machine | 2180 |
| | | | |
| 7.26 | | Tractor with rear PTO — Side view of machine | 2181 |
| 7.27 | ſ⇔ □∩□ □□□iŢeh | Tractor with front PTO — Overhead view of machine STANDARD PREVIEW | 2182 |
| 7.28 | | Tractor with rear PTO — Overhead view of machine ISO 3767-2:1991/Amd 2:1998 s.iteh.ai/catalog/standards/sist/b4a8340a-72f6-463f-8f89-a662b07007/iso-3767-2-1991-amd-2-1998 | 2183 |
| 7.29 | | Tractor with towed implement — Implement width | 2184 |

Page 13, clause 8, Harvesting machinery and equipment symbols Add the following symbols below 8.61.

| Symbol number | Symbol form/shape | Symbol description/application | ISO/IEC registration number |
|------------------|--------------------|--|-----------------------------------|
| 8.62 | | Header — Lateral tilt — Basic symbol | 2185 |
| 8.63 | | Header — Lateral tilt — Tilt left | 2186 |
| 8.64 | | Header — Lateral tilt — Tilt right TANDARD PREVIEW | 2187 |
| | https://standards. | standards.iteh.ai) ISO 3767-2:1991/Amd 2:1998 | |
| 8.65 | abar | teh.ai/catalog/standards/sist/b4a8340a-7216-4631-8189- GCombine Powered rear wheels | 2188 |
| 8.66 | | Separator drive oil — Basic symbol | 2189 |
| 8.67 | | Separator drive oil — Pressure | 2190 |

| Symbol number | Symbol form/shape | Symbol description/application | ISO/IEC registration number |
|------------------|-------------------|---|-----------------------------------|
| 8.68 | | Separator drive oil — Filter | 2191 |
| 8.69 | | Separator drive oil — Temperature | 2192 |
| 8.70 | [SiTeh | Combine — Beater STANDARD PREVIEW | 2193 |
| 8.71 | | (Standards.iteh.al) Cotton harvester — Brush rolls ISO 3767-2:1991/Amd 2:1998 rds.iteh.ai/catalog/standards/sist/b4a8340a-72f6-463f-8f89-aba662b07007/iso-3767-2-1991-amd-2-1998 | 2194 |
| 8.72 | | Combine — Restricted crop flow | 2195 |
| 8.73 | | Combine — Ground speed | 2196 |

| Symbol number | Symbol form/shape | Symbol description/application | ISO/IEC registration number |
|------------------|-------------------|--|-----------------------------------|
| 8.74 | | Cotton harvester — Ground speed | 2197 |
| 8.75 | | Self-propelled forage harvester — Ground speed | 2198 |
| 8.76 | Teh S | Forage harvester — Cutterhead — Speed TANDARD PREVIEW | 2199 |

ISO 3767-2:1991/Amd 2:1998

Page 15, clause 9, Loader bucket symbols aba662b07007/iso-3767-2-1991-amd-2-1998

Add the following symbols below 9.9.

| Symbol number | Symbol form/shape | Symbol description/application | ISO/IEC registration number |
|------------------|-------------------|--|-----------------------------------|
| 9.10 | | Loader — Bucket — Grapple — Basic symbol | 2200 |
| 9.11 | | Loader — Bucket — Grapple — Open | 2201 |

| Symbol number | Symbol form/shape | Symbol description/application | ISO/IEC registration number |
|------------------|-------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|
| 9.12 | | Loader — Bucket — Grapple — Close | 2202 |

Page 15
Add the following clause.

10 Sprayer symbols

| Symbol number | Symbol form/shape | Symbol description/application | ISO/IEC registration number |
|------------------|-------------------|--|-----------------------------------|
| 10.1 | i Teh | Self-propelled-sprayer—Basic symbol—Side view of machine (Standards.iteh.ai) ISO 3767-2:1991/Amd 2:1998 | 2203 |
| | https://standa | rds.iteh.ai/catalog/standards/sist/b4a8340a-72f6-463f-8f89- aba662b07007/iso-3767-2-1991-amd-2-1998 | |
| 10.2 | | Self-propelled sprayer — Direction of movement — Forward — Side view of machine | 2204 |
| 10.3 | * | Self-propelled sprayer — Direction of movement — Rearward — Side view of machine | 2205 |
| 10.4 | | Self-propelled sprayer — Centre frame — Basic symbol | 2206 |

| Symbol number | Symbol form/shape | Symbol description/application | ISO/IEC registration number |
|------------------|-------------------------|--|-----------------------------------|
| 10.5 | | Self-propelled sprayer — Centre frame — Raise | 2207 |
| 10.6 | | Self-propelled sprayer — Centre frame — Lower | 2208 |
| 10.7 | iTeh S | Sprayer — Left boom — Raise (The symbol is shown as viewed from the perspective of a person looking forward along the axis of the machine.) TANDARD PREVIEW | 2209 |
| 10.8 | http://standards aba | Sprayer — Left boom — Lower (The symbolis shown as viewed from the perspective of a person looking forward along the axis of 189- the machine.) 767-2-1991-amd-2-1998 | 2210 |
| 10.9 | | Sprayer — Right boom — Raise (The symbol is shown as viewed from the perspective of a person looking forward along the axis of the machine.) | 2211 |
| 10.10 | | Sprayer — Right boom — Lower (The symbol is shown as viewed from the perspective of a person looking forward along the axis of the machine.) | 2212 |